



Kullanım kılavuzu Çamaşır makinesi

HW80-B14959U1
HW90-B14959U1
HW100-B14959U1
HW80-B14959S8U1
HW90-B14959S8U1
HW100-B14959S8U1

TR

Haier

Bir Haier Ürünü satın aldığınız için teşekkür ederiz.

Bu cihazı kullanmadan önce lütfen bu talimatları dikkatlice okuyun. Talimatlar, cihazdan en iyi şekilde yararlanmanıza ve montajı, kullanımı ve bakımı güvenli ve doğru bir şekilde gerçekleştirmenize yardımcı olacak önemli bilgiler içermektedir.

Bu kılavuzu uygun bir yerde saklayın; cihazı güvenli ve doğru şekilde kullanmak için başvurmanız gerekebilir.

Cihazı satarsanız, başkasına vererseniz veya başka bir yere taşınırken geride bırakırsanız yeni sahibinin cihaz ve güvenlik uyarıları hakkında bilgi sahibi olabilmesi için bu kılavuzu mutlaka kendisine iletin.

Semboller ve açıklamaları

Uyarı – Önemli Güvenlik Bilgileri



Genel bilgiler ve ipuçları



Çevreyle ilgili bilgiler

İmha



Çevre ve insan sağlığının korunmasına yardımcı olun. Ambalajı geri dönüştürmek için uygun kaplara koyun. Elektrikli ve elektronik cihaz atıklarının geri dönüştürülmesine yardımcı olun. Bu simgeyle işaretlenmiş cihazları evsel atıklarla birlikte atmayın. Ürünü yaşadığınız yerdeki geri dönüşüm merkezine teslim edin veya belediye ile iletişime geçin.



UYARI!

Yaralanma veya boğulma riski!

Cihazın şebeke ile bağlantısını kesin. Elektrik kablosunu kesin ve imha edin. Çocukların ve evcil hayvanların cihaz içinde kapalı kalmasını önlemek için kapak mandalını çıkarın.

1-Güvenlik bilgileri.....	4
2-Ürün açıklaması	7
3-Kontrol paneli.....	8
4-Programlar	12
5-Tüketim	13
6-Günlük kullanım	14
7-hOn.....	19
8-Çevre dostu yıkama	22
9-Bakım ve Temizlik.....	23
10-Arıza giderme	26
11-Montaj	29
12-Teknik veriler.....	33
13-Müşteri hizmetleri	34

Cihazı ilk kez çalıştırmadan önce aşağıdaki güvenlikle ilgili ipuçlarını okuyun!:



UYARI!

İlk kullanım öncesi

- ▶ Nakliye kaynaklı bir hasar olmadığından emin olun.
- ▶ Nakliye sırasında kullanılan tüm cıvataları ve ambalaj vidalarını mutlaka çıkarın.
- ▶ Tüm ambalajı çıkarın ve çocukların ulaşamayacağı bir yerde saklayın.
- ▶ Ağır olduğu için cihazı her zaman en az iki kişi taşıyın.

Günlük kullanım

- ▶ Bu cihaz, gözetim altında oldukları ya da cihazın güvenli bir şekilde kullanımına dair ilgili talimatlar kendilerine verildiği ve meydana gelebilecek tehlikeleri anladıkları takdirde 8 yaş ve üzeri çocuklar tarafından, sınırlı fiziksel, duyuşsal ve zihinsel becerilere sahip veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir.
- ▶ Sürekli gözetim altında olmadıkları sürece 3 yaşın altındaki çocukları cihazdan uzak tutun.
- ▶ Çocuklar cihazla oynamamalıdır.
- ▶ Kapak açıkken çocukların veya evcil hayvanların cihaza yaklaşmasına izin vermeyin.
- ▶ Deterjanları çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın.
- ▶ Çamaşırların dolaşmasını önlemek için fermuarları çekin, bağlı olmayan iplikleri bağlayın ve küçük eşyalar konusunda dikkatli olun. Gerekirse uygun bir torba veya ağ kullanın.
- ▶ Ayaklarınız çıplakken veya elleriniz ya da ayaklarınız ıslak veya nemliyken cihaza dokunmayın veya cihazı kullanmayın.
- ▶ Herhangi bir nemin buharlaşmasını sağlamak için çalışma sırasında veya sonrasında cihazı örtmeyin veya üzerini kapatmayın.
- ▶ Cihazın üzerine ağır eşyalar veya ısı ya da neme neden olabilecek şeyler koymayın.
- ▶ Cihazın yakınında yanıcı deterjan veya kuru temizleme maddesi kullanmayın veya saklamayın.
- ▶ Cihazın yakınında yanıcı sprey kullanmayın.
- ▶ Solvent uygulanmış hiçbir giysiyi öncelikle açık havada kurutmadan cihazda yıkamayın.

**UYARI!****Günlük kullanım**

- ▶ Yanıcı gaz varken fişi çıkarmayın veya takmayın.
- ▶ Köpük kauçuğu veya sünger benzeri malzemeleri sıcak ayarda yıkamayın.
- ▶ Unlu çamaşırlar yıkamayın.
- ▶ Herhangi bir yıkama döngüsü sırasında deterjan gözünü açmayın.
- ▶ Yıkama işlemi sırasında kapağa dokunmayın; sıcaktır.
- ▶ Su seviyesi gözle görülür şekilde cam kapağın üzerindeyse kapağı açmayın.
- ▶ Kapağı zorlayarak açmayın. Kapakta, kendini kilitleyen bir sistem vardır ve yıkama işlemi bittikten kısa bir süre sonra kapak açılır.
- ▶ Her yıkama programından sonra ve herhangi bir rutin bakım işlemi gerçekleştirmeden önce cihazı kapatın ve elektrikten tasarruf etmek için ve güvenlik nedeniyle cihazı güç kaynağından ayırın.

Bakım / temizleme

- ▶ Temizlik ve bakım işlemini gerçekleştiren çocukları kesinlikle tek başlarına bırakmayın.
- ▶ Herhangi bir rutin bakım işlemi gerçekleştirmeden önce cihazı güç kaynağından ayırın.
- ▶ Kokuları önlemek için cam kapağın alt kısmını temizleyin ve cihazın kullanılmadığı zamanlarda kapağı ve deterjan gözünü açık tutun.
- ▶ Cihazı temizlemek için su püskürtmeyin veya buhar kullanmayın.
- ▶ Tehlikeli durumları önlemek amacıyla hasarlı güç kablosunu değiştirmek için yalnızca üreticiye, yetkili servise veya bu konuda uzman kişilere başvurun.
- ▶ Cihazı kendiniz onarmaya kalkışmayın. Onarım ihtiyacı olması durumunda lütfen müşteri hizmetlerimizle görüşün.

Montaj

- ▶ Cihaz iyi havalandırılan bir yere yerleştirilmelidir. Kapağın tamamen açılmasına izin veren bir yer seçin.
- ▶ Cihazı kesinlikle dışarıda nemli bir alana veya lavabo altı ya da yanı gibi su sızıntısının olabileceği yerlere kurmayın. Su sızıntısı olması durumunda güç kaynağını kesin ve makinenin kendi kendine kurummasını bekleyin.



UYARI

Montaj

- ▶ Cihazı yalnızca sıcaklığın 5 °C üzerinde olduğu yerlere kurun veya böyle yerlerde kullanın.
- ▶ Cihazı doğrudan bir halının üzerine veya bir duvar ya da mobilyanın yakınına yerleştirmeyin.
- ▶ Cihazı herhangi bir buzlanma durumuna, sıcağa veya doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın veya ısı kaynaklarının yakınına (örn. soba, ısıtıcılar) yerleştirmeyin.
- ▶ Anma değeri plakasındaki elektrik bilgilerinin güç kaynağı ile uyumlu olduğundan emin olun. Aksi bir durumda bir elektrikçi ile görüşün.
- ▶ Çoklu priz adaptörleri ve uzatma kabloları kullanmayın.
- ▶ Yalnızca verilen güç kablosunu ve hortum setini kullanın.
- ▶ Güç kablosunun ve fişin zarar görmesini önleyin. Hasarlanmaları durumunda değiştirmek için bir elektrikçiye başvurun.
- ▶ Güç kaynağı için montajdan sonra kolayca erişilebilecek ayrı bir topraklı priz kullanın. Cihaz topraklanmalıdır.
Sadece İngiltere için: Cihazın güç kablosunda, standart 3 pimli (topraklı) prize uyan 3 pimli (topraklama) fiş takılıdır. Üçüncü pimi (topraklama) kesinlikle kesmeyin veya sökmeyin. Cihaz, fişe erişilebilecek şekilde monte edilmelidir.
- ▶ Hortum birleşim yerlerinin ve bağlantılarının sağlam olduğundan ve sızıntı olmadığından emin olun.

Kullanım amacı

Bu cihaz, yalnızca makinede yıkanabilen çamaşırların yıkanması için tasarlanmıştır. Her zaman giysilerin etiketinde belirtilen talimatlara uyun. Sadece evde kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Ticari veya endüstriyel kullanım için tasarlanmamıştır.

Cihazda değişiklik veya modifikasyon yapılması yasaktır. Amaca uygun olmayan kullanım tehlikelere neden olurken garantiyle ilgili tüm haklar geçersiz kalabilir.



Not: Sapmalar

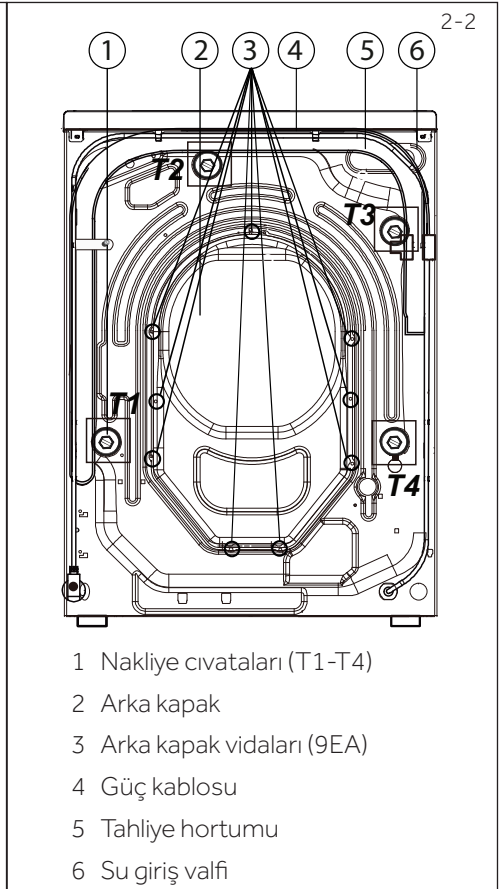
Teknik değişiklikler ve farklı modeller nedeniyle, aşağıdaki bölümlerde yer alan şekiller sizin modelinizden farklılık gösterebilir.

2.1 Cihazın resmi

Ön (Şek. 2-1):



Arka taraf (Şek. 2-2):

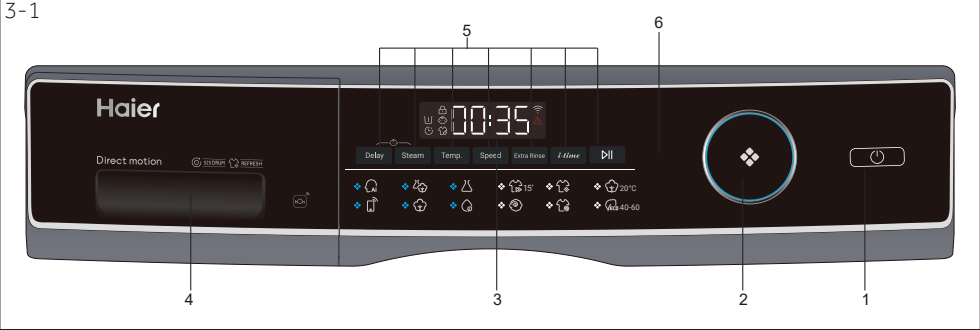


2.2 Aksesuarlar

Aksesuarları ve belgeleri bu listeye göre kontrol edin (Şek.:2.3):



2-3



1. Açma/kapatma düğmesi 3. Ekran 5. İşlev düğmesi
2. Program düğmesi 4. Deterjan/Yumuşatıcı gözü 6. "Start/Pause" düğmesi



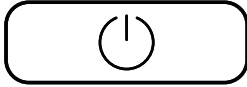
Not : Sesli sinyal

Aşağıdaki durumlarda sesli sinyal, varsayılan ayarlara göre çalmaz:

- ▶ düğmeye basıldığında
- ▶ program sonunda
- ▶ program düğmesi çevrilirken

Gerekirse sesli sinyal devreye sokulabilir; bkz. GÜNLÜK KULLANIM (bkz. S18 6.13).

3-2



3.1 "Power" düğmesi

Makineyi açmak için bu düğmeye (Şek. 3-2) hafifçe dokunun, ekranın ışığı yanar, "Start/Pause" düğmesinin lambası yanıp söner. Kapatmak için tekrar yaklaşık 2 saniye basın. Bir süre sonra paneldeki hiçbir eleman veya program etkinleştirilmezse makine otomatik olarak kapanır.



Not : Kapatma

WIFI bağlantısı olmadan açık cihaz, programı başlatmadan 2 dakika önce veya programın sonunda etkinleştirilmezse otomatik olarak kapanır. WIFI bağlantısı ile bekleme süresi 24 saattir.

3-3



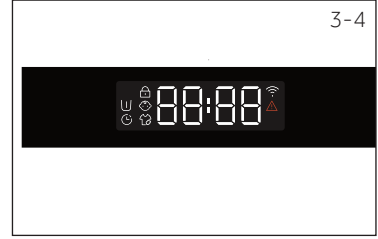
3.2 Program düğmesi

Düğmenin çevrilmesiyle (Şek. 3-3) 12 programdan biri seçilebilir, ilgili LED yanar ve seçilen programın varsayılan ayarları görüntülenir.

3.3 Ekran

Ekran (Şek. 3-4) aşağıdaki bilgiler görüntülenir:

- ▶ Yıkama süresi
- ▶ Bitme zamanını geciktirme
- ▶ Hata kodları ve servis bilgisi
- ▶ Ekran sembolleri
- ▶ Hız, sıcaklık, vb.



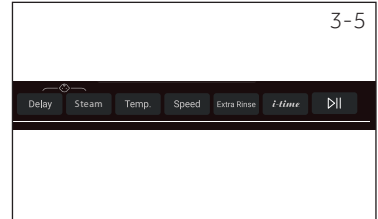
Sembol	Anlamı
	Makine kapağı kilitli
	Kontrol paneli kilitli
	Buhar
	Cihaz, WIFI'ye bağlı
	Alarm
	Ön yıkama.
	Gecikme.

3.4 İşlev düğmeleri

İşlev düğmeleri (Şek. 3-5), program başlamadan önce seçilen programla ilgili ek seçenekleri etkinleştirir. İlgili göstergeler görüntülenir.

Cihazı kapattığınızda veya yeni bir program ayarladığınızda, tüm seçenekler devre dışı kalır.

Bir düğmenin birden fazla işlevi varsa, istenen işlev düğmeye sırayla basılarak seçilebilir.

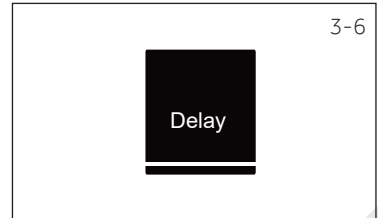


Not: Fabrika ayarları

Her programda en iyi sonuçları elde etmek için Haier'in belirli varsayılan ayarları iyi tanımlanmıştır. Özel bir ihtiyaç yoksa varsayılan ayarların kullanılması önerilir.

3.4.1 "Delay" İşlev düğmesi

Programı gecikmeli olarak başlatmak için bu düğmeye (Şek. 3-6) basın. Bitiş zamanında gecikme 0,5 ile 24 saat arasında 30 dakikalık dilimler halinde artırılabilir (Bitiş zamanı orijinal program süresinden daha uzun olur). Örneğin ekranda kapanma zamanının 6:30 olarak görüntülenmesi programın 6 saat 30 dakika içinde sonlanacağı anlamına gelir. Gecikme işlevini etkinleştirmek için "Start/Pause" düğmesine basın. Sıkma, Yenileme ve Uzak programlarında kullanılamaz.

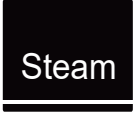




Not: Sıvı deterjan

Sıvı deterjan kullanılıyorsa, bitiş zamanının geciktirilmesi önerilmez.

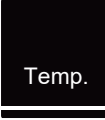
3-7



3.4.2 "Steam" İşlev düğmesi

Bu düğmeye bastığınızda (Şek. 3-7) buhar programı seçilebilir. Bu program seçildiğinde, varsayılan sıcaklık bu programın maksimum sıcaklığıdır. "Akıllı, Karışık, Sentetik, Pamuklu, Anti-Alerji" programlarını kullanırken bu işlevi isteyip istemediğinizi seçebilirsiniz. "Steam" programını seçtiğinizde simge sizi uyaracak şekilde yanar, program iptal edildiğinde simge söner. Bu programı seçtiğinizde sıcaklığı değiştiremezsiniz. Sıcaklık düğmesine basarsanız program iptal olur. Çamaşır makinesini açın ve bu programı seçin. Çamaşır makinesi çalışıyorsa bu programı seçemezsiniz.

3-8



3.4.3 "Temp." İşlev düğmesi

Programın yıkama sıcaklığını değiştirmek için bu düğmeye (Şek. 3-8) basın. Hiçbir değer yanmıyorsa (" -- " gösterilir) su ısınmaz.

3-9



3.4.4 "Speed" İşlev düğmesi

Programın sıkma işlevini değiştirmek veya iptal etmek için bu düğmeye (Şek. 3-9) basın. Hiçbir değer yanmıyorsa ekranda "0" gösterilir ve sıkma yapılmaz.

3-10



3.4.5 "Extra Rinse" İşlev düğmesi

Çamaşıruları temiz suyla daha fazla durulamak için bu düğmeye (Şek. 3-10) basın. Bu işlevin, hassa ciltli kişiler için kullanılması önerilir. Düğmeye birkaç kez basarak sıfır ile üç arasında ilave döngü sayısı seçilebilir. P--0/ P--1/ P--2/ P--3 şeklinde görüntülenirler. Farklı program seçenekleri gösterilir.

3-11



3.4.6 "i-time" İşlev düğmesi

Bu işlev (Şek. 3-11) yıkama süresini artırır. Tüm programlar için bu işlev seçilemez. Bu işlevin seçilebileceği programlar için P12'yi inceleyin.

3-12



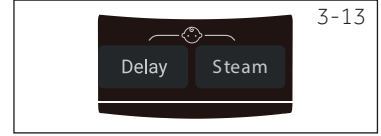
3.4.7 "Start/Pause" İşlev düğmesi

O anda görüntülenen programı başlatmak veya programa ara vermek için bu düğmeye (Şek. 3-12) hafifçe basın.

3.5 Çocuk kilidi

Bir program seçip başlatın, paneldeki tüm elemanların aktif hale gelmesini önlemek için "Delay" ve "Steam" (Şek. 3-13) düğmelerine aynı anda 3 saniye boyunca basın, ekranda  görüntülenir. Kilidi açmak için tekrar bu iki düğmeye basın. Çocuk kilidi devredeyken çocuk kilidi göstergesi yanar. Makine çalışırken bu özellik isteğe bağlıdır.

Çocuk kilidi devredeyken bir düğmeye basılırsa ekranda **CL01** (Şek. 3-14) görüntülenir. Değişiklik devreye girmemiştir.



3-13



3-14



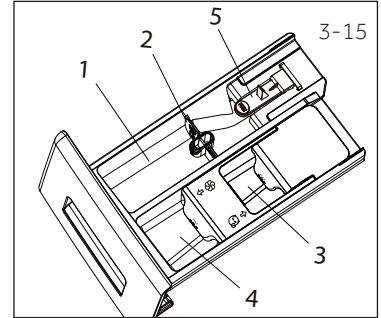
Not: Çocuk kilidi

- Manuel olarak ayarlanan çocuk kilidi manuel olarak iptal edilmelidir, aksi halde programın sonunda otomatik olarak iptal olur. Makinenin kapatılması ve hata bilgileri çocuk kilidini iptal etmez. Cihaz bir dahaki sefer açıldığında kilit tekrar devreye girer.
- Çocuk kilidini kullanırsanız öncelikle program düğmesine basın, bunun ardından çocuk kilidi devreye girer.
- 3 saniye basılı tutun, çocuk kilidi tamamen yanmaya başlar ve çocuk kilidi devreye girer.
- Çocuk kilidi, hOn uygulaması üzerinden ayarlanamaz veya iptal edilemez.

3.6 Deterjan gözü

Deterjan dağıtma çekmecesini açtığınızda aşağıdaki bölmeler görülebilir (Şek. 3-15):

1. Toz veya sıvı deterjan konulan ana yıkama bölmesi.
2. Deterjan kapağı: toz deterjan kullanırken kapağı yukarı kaldırın, sıvı deterjan kullanırken aşağı indirin.
3. Yumuşatıcı gözü.
4. Ön yıkama bölmesi; az miktarda toz deterjan eklemek içindir.
5. Kilit tırnağı; deterjan dağıtma çekmecesini aşağı bastırarak çıkarın.

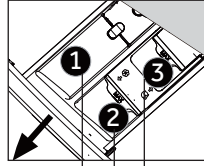


3-15

Deterjan türlerine ilişkin öneriler, çeşitli yıkama sıcaklıklarına göre yapılır; lütfen deterjanın kullanma talimatlarına bakın.

4-Programlar

TR



Deterjan gözü şunlar içindir:

- ❶ Sıvı veya toz Deterjan
- ❷ Yumuşatıcı veya bakım ürünü
- ❸ Deterjan ³⁾

• Var, ○ İsteğe bağlı, / Yok

Program	Maks. yük	Sıcaklık	Ön ayar	1	2	3	Kumaş tipi	Ön ayarlı Sıkma devri dev/dak	İşlev			
	kg	°C ¹⁾							Gecikme	Buhar	İlave Durulama	i-time
AI	8/9/10	*En fazla 60	30	•	○	○	Hafif kirli karışık-pamuklu ve sentetik çamaşır	1000	•	•	•	•
AI	8/9/10	*En fazla 60	30	•	○	○	Hafif kirli karışık-pamuklu ve sentetik çamaşır	1000	•	•	•	•
AI	4/4,5/5	*En fazla 60	40	•	○	○	Sentetik veya karışık kumaş	1200	•	•	•	•
15'	2	*En fazla 40	*	•	○	○	Pamuklu/Sentetik	1000	•	/	•	•
AI	1	/	/	/	/	/	Pamuklu/Sentetik	/	/	/	/	/
20°C	8/9/10	/	/	•	○	○	Pamuklu	1000	•	/	•	•
AI	/	/	/	/	/	/		/	/	/	/	/
AI	8/9/10	*En fazla 90	40	•	○	○	Pamuklu	1400	•	•	•	•
AI	8/9/10	*En fazla 90	60	•	○	○	Pamuklu/Sentetik	1000	•	•	•	•
AI	2/2,5/2,5	*En fazla 40	*	•	○	/	Makinede yıkanabilir yünden üretilmiş veya yün içeren kumaş	800	•	/	•	•
AI	8/9/10	/	/	/	/	/	Tüm kumaşlar	1000	/	/	/	/
ECO 40-60	8/9/10	/	/	•	○	○	/	/	•	/	/	/

* Su ısınmaz.

1) 90°C yıkama sıcaklığını sadece özel hijyen gerektiren durumlarda seçin.

2) Program süresi kısa olduğundan deterjan miktarını azaltın.

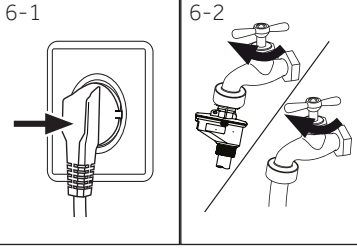
3) Hiç veya az miktarda toz deterjan.

Tasarımla ilgili ve teknik özellikler, kalite iyileştirme amacıyla önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir.

Enerji tüketimi bilgileri için enerji etiketindeki QR kodunu tarayın. Gerçek enerji tüketimi bulunduğunuz bölgenin koşullarına göre beyan edilenden farklı olabilir.

**Not: Otomatik Ağırlık**

Cihaz, yük algılama özelliğine sahiptir. Yük düşükken bazı programlarda enerji, su ve yıka-
ma süresi otomatik olarak azalır. Varsayılan süre, "Akıllı, Karışım, Sentetik, Pamuklu, Pa-
muklu 20°C, Eko 40-60" programlarında yük ağırlığına bağlı olarak değişebilir.



6.1 Güç kaynağı

Çamaşır makinesini bir güç kaynağına bağlayın (220V - 240V~/50Hz; Şek. 6-1). Lütfen MONTAJ bölümüne de bakın (bkz. S 29).

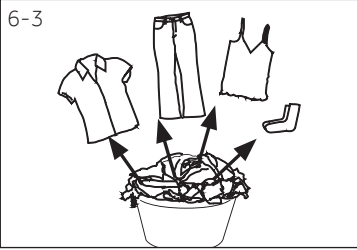
6.2 Su bağlantısı

- ▶ Bağlantı yapmadan önce su girişinin temizliğini ve berraklığını kontrol edin.
- ▶ Musluğu açın (Şek. 6-2).



Not: Sızdırmazlık

Kullanmadan önce musluğu açarak musluk ile giriş hortumu arasındaki bağlantılarda sızıntı olup olmadığını kontrol edin.



6.3 Çamaşırların hazırlanması

- ▶ Giysileri kumaşa (pamuklu, sentetik, yünlü veya ipek) ve ne kadar kirli olduklarına göre ayırın (Şek. 6-3). Yıkama etiketlerindeki bakım bilgisine dikkat edin.
- ▶ Beyaz kıyafetleri renklilerden ayırın. Renkli kumaşları önce elle yıkayıp solmadıklarından veya renk atmadıklarından emin olun.
- ▶ Cepleri (anahtarlar, madeni paralar, vb.) boşaltın ve süs amaçlı kullanılan daha sert nesneleri (örn. broşlar) çıkarın.
- ▶ Kenarı dikişsiz giysiler, hassas ve ince perdeler gibi ince dokunmuş kumaşlar hassas çamaşır grubuna girmektedir ve bir yıkama torbasına konulmalıdır (elde yıkama veya kuru temizleme daha iyi olur).
- ▶ Fermuarları, cırt cırtlari ve kopçaları kapatın, düğmelerin sağlam bir şekilde dikili olduğundan emin olun.
- ▶ Kenar dikişleri sağlam olmayan giysiler, hassas iç çamaşırları gibi hassas çamaşırları ve çorap, kemer, sütyen gibi küçük çamaşırları bir yıkama torbasına koyun.
- ▶ Yatak çarşafı, yatak örtüleri gibi büyük kumaş parçalarını açın.
- ▶ Kotları ve baskılı, süslü veya yoğun renkli kumaşları ters çevirin; mümkünse ayrı yıkayın.



DİKKAT!

Küçük, gevşek veya keskin kenarlı eşyalar kadar kumaş olmayan eşyalar da giysilerin ve cihazın arızalanmasına ve hasar görmesine neden olabilir.

6.6 Bakım tablosu

Yıkama					
	En fazla 95°C'de yıkanabilir normal		En fazla 60°C'de yıkanabilir normal		En fazla 60°C'de yıkanabilir nazik
	En fazla 40°C'de yıkanabilir normal		En fazla 40°C'de yıkanabilir çok nazik		En fazla 40°C'de yıkanabilir çok nazik
	En fazla 30°C'de yıkanabilir normal		En fazla 30°C'de yıkanabilir çok nazik		En fazla 30°C'de yıkanabilir çok nazik
	Elde yıkama en fazla 40°C		Yıkamayın		
Ağartıcı					
	Her tür ağartıcı kullanılabilir		Sadece oksijen/kloruz		Ağartıcı kullanmayın
Kurutma					
	Kurutma makinesi kullanılabilir normal sıcaklık		Kurutma makinesi kullanılabilir düşük sıcaklık		Kurutma makinesi kullanmayın
	Asarak kurutun		Sererek kurutun		
Ütüleme					
	En fazla 200 °C sıcaklıkta ütüleyin		En fazla 150°C sıcaklıkta ütüleyin		En fazla 110 °C sıcaklıkta ütüleyin; buhar kullanmayın (buharlı ütüleme, geri dönüşü olmayacak şekilde hasar verebilir)
	Ütülemeyin				
Profesyonel Kumaş Bakımı					
	Tetrakloroetilen ile kuru temizleme		Hidrokarbon kuru temizleme		Kuru temizleme yapmayın
	Profesyonel ıslak temizleme		Profesyonel ıslak temizleme yaptırmayın		

Bu sembollerin tümü cihaz menüsünde görüntülenmez.

6.4 Cihazın doldurulması

- Çamaşırları tambura tek tek koyun.
- Aşırı yüklemeyin. Programlara göre farklılık gösteren maksimum yük miktarına dikkat edin! Maksimum yük için temel kural: Yük ile tambur üstü arasında yaklaşık 15 cm'lik bir boşluk bırakın.
- Kapağı dikkatli bir şekilde kapatın. Hiçbir çamaşırın sıkışmadığından emin olun.

6.5 Deterjan seçimi

- Yıkama verimliliği ve performansı, kullanılan deterjan kalitesine göre değişir.
- Sadece makinede yıkama için onaylı deterjanlar kullanın.
- Gerekirse örneğin sentetik ve yünlü kumaşlar için özel deterjanlar kullanın.
- Deterjan etiketlerini inceleyin.
- Trikloretilen gibi kuru temizleme maddeleri ve benzeri ürünler kullanmayın.

En iyi deterjanı seçin

Program	Deterjan türü				
	Genel amaçlı	Renkliler için	Hassas çamaşırlar için	Özel	Yumuşatıcı
	S/T	S/T	-	-	○
	S	S/T	-	-	○
	-	S/T	-	-	○
	S/T	S	-	-	○
	-	-	-	-	-
	S/T	S/T	-	-	○
	S/T	S/T	-	S	-
	S/T	S/T	-	-	○
	S/T	S/T	-	-	○
	-	-	S/T	S/T	○
	-	-	-	-	-
	S/T	S/T	-	-	○

L = jel-/sıvı deterjan P = toz deterjan O = isteğe bağlı - = yok
Sıvı deterjan kullanılıyorsa, bitiş zamanının geciktirilmesi önerilmez.
Şu kullanım önerilir:

- Toz deterjan: 20°C - 90°C* (en iyi kullanım: 40-60°C)
- Renkli deterjanı: 20°C - 60°C (en iyi kullanım: 30-60°C)
- Yünlü/hassas deterjan: 20°C - 30°C (= en iyi kullanım:)

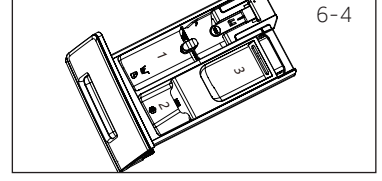
*90 °C yıkama sıcaklığını sadece özel hijyen gerektiren durumlarda seçin.

* Su sıcaklığını 60°C ve üzerinde seçerseniz daha az deterjan kullanmanızı tavsiye ederiz.
Lütfen pamuklu veya sentetik kumaşlara uygun, özel dezenfektanı kullanın.

* Az köpüklü veya köpüksüz toz deterjan kullanılması daha iyidir.

6.6 Deterjan ekleme

1. Deterjan gözünü dışarı çekin.
2. İlgili bölmelere gereken temizlik maddelerini koyun (Şek. 6-4).
3. Gözü yavaşça geri itin.

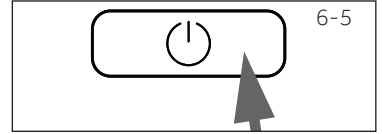


i Not:

- Deterjan gözündeki deterjan artıklarını bir sonraki yıkamadan önce temizleyin.
- Aşırı miktarda deterjan veya yumuşatıcı kullanmayın.
- Lütfen deterjan paketindeki talimatlara uyun.
- Deterjanı mutlaka yıkama döngüsü başlamadan hemen önce ekleyin.
- Konsantre sıvı deterjan eklemekten önce seyreltilmelidir.
- Sıvı deterjanın en iyi kullanım şekli, çamaşırla birlikte çamaşır makinesine bir dozaj topu konulmasıdır.
- "Delay" işlevi seçiliyse sıvı deterjan kullanmayın.
- Program ayarlarını, çamaşır etiketlerindeki bakım sembollerine ve program tablosuna göre dikkatlice seçin.

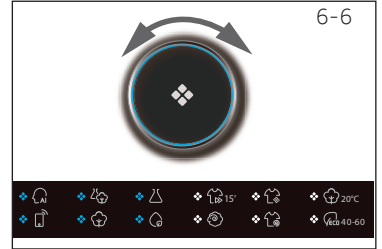
6.7 Cihazı çalıştırma

Cihazı çalıştırmak için "Power" düğmesine basın (Şek. 6-5). "Start/Pause" düğmesinin LED'i yanıp söner.



6.8 Program seçme

En iyi yıkama sonuçlarını elde etmek için, kirlilik derecesine ve çamaşır cinsine uygun bir program seçin. Program düğmesini (Şek. 6-6) çevirerek doğru programı seçin. İlgili programın LED'i yanar ve varsayılan ayarlar görüntülenir.

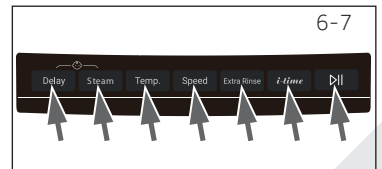


i Not: Koku giderme

İlk kullanımdan önce, olası zararlı kalıntıları temizlemek için deterjan gözüne (2) az miktarda deterjan veya özel makine temizleyicisi ekleyerek makineyi yüksüz halde "PAMUK-LU+90°C+600devir" programında çalıştırmanızı tavsiye ederiz.

6.9 Kişisel seçimler ekleme

İstediğiniz seçenekleri ve ayarları seçin (Şek.6-7); Kontrol Paneline bakın.



6-8



6.10 Yıkama programını başlatma

"Start/Pause" düğmesine (Şek. 6-8) basarak başlatın. "Start/Pause" düğmesinin LED'i yanıp sönmeyi keserek sürekli yanma konumuna geçer. Cihaz mevcut ayarlara göre çalışır. Ancak programı iptal ederek değişiklik yapılabilir.

6.11 Yıkama programını yarıda kesme / iptal etme

Çalışmakta olan bir programı durdurmak için "Start/Pause" düğmesine hafifçe basın. Düğmenin üzerindeki LED yanıp söner. İşleme kaldığı yerden devam etmek için tekrar ilgili düğmeye basın.

Çalışmakta olan bir programı ve bağlantılı tüm ayarlarını iptal etmek için:

1. Çalışmakta olan programı yarıda kesmek için "Start/Pause" düğmesine basın.
2. Cihazı kapatmak için "Power" düğmesine yaklaşık 2 saniye basın.
3. Cihazı çalıştırmak için "Power" düğmesine basın, Sıkma programını çalıştırın ve suyu boşaltmak için "Sıkma yok" seçeneğini seçin (devir lambaları sönmük).
4. Programı kapattıktan sonra cihazı yeniden çalıştırmak için yeni bir program seçin ve başlatın.

6.12 Yıkama sonrası



Not: Kapak kilidi

- ▶ Güvenlik nedenlerinden dolayı kapak, yıkama döngüsü sırasında kısmen kilitlenir. Kapak ancak programın sonunda veya program doğru bir şekilde iptal edildikten sonra açılabilir (yukarıdaki açıklamayı okuyun).
- ▶ Su seviyesinin, su sıcaklığının yüksek olması durumunda ve sıkma esnasında kapak açılmaz; **LoC I-** görüntülenir.

1. Program bittiğinde **End** (SON) yazar.
2. Cihaz otomatik olarak kapanır.
3. Daha fazla kırıksıklık oluşmasını önlemek için çamaşırları mümkün olan en kısa sürede çıkarın.
4. Su kaynağını kesin.
5. Güç kablosunu çıkarın.
6. Nem ve koku oluşmasını engellemek için kapağı açın. Kullanılmıyorken kapağı açık bırakın.



Not: Bekleme modu / enerji tasarruf modu

Açılan cihaz, programı başlatmadan önce veya programın sonunda 2 dakika içinde etkinleştirilmezse bekleme moduna geçer. Ekran kapanır. Böylece enerji tasarrufu sağlanır. Bekleme modundan çıkarmak için "Açma/Kapatma" düğmesine basın.

6.13 Sesli uyarıcıyı aktif hale getirme veya devre dışı bırakma

Sesli sinyal gerekirse iptal edilebilir:

1. Cihazı açın.
2. KARIŞIK programını seçin.
3. Yaklaşık 3 saniye boyunca "Steam" ve "Speed" düğmelerine aynı anda basın. **"bEEP aFF"** (uyarı sesi kapalı) görüntülenir ve sesli uyarı devre dışı kalır.

Sesli uyarıcıyı aktif hale getirmek için bu iki düğmeye tekrar aynı anda basın. **"bEEP on"** (uyarı sesi açık) görüntülenir.

**Not: Sapmalar**

hOn'un sürekli güncellenmesi nedeniyle, uygulamanın işlevleri ve ekran arayüzü aşağıdaki açıklamadan farklı olabilir.

7.1 Genel

Bu cihazda WIFI özelliği bulunmaktadır. hOn uygulaması sayesinde akıllı telefonunuzu kullanarak programı kontrol edebilirsiniz.

**UYARI!**

Lütfen bu kullanım kılavuzundaki güvenlik önlemlerine uyun ve evden uzaktayken cihazı hOn uygulaması aracılığıyla çalıştırırken bile bu önlemlere mutlaka uyun. Ayrıca, hOn içindeki talimatları da izlemelisiniz.

7.2 Gereklilikler

1. Yalnızca 2.4 GHz frekans bandını destekleyen bir kablosuz yönlendirici (802.11b/g/n protokolü). Yönlendirici SSID uzunluğu 1-31 karakterdir (1 ve 31 dahil) ve parola 8-64 karakterdir. Parola en az 8 karakterden oluşmalıdır. Yönlendirici şifreleme yöntemleri arasında açık, WPA-PSK ve WPA2-PSK yer almaktadır.
2. Uygulama, hem tabletler hem de akıllı telefonlarda Android, Huawei veya iOS çalıştırılan cihazlarda kullanılabilir.
3. Cihaz, Wi-Fi sinyali iyi alabilecek bir yere yerleştirilmelidir. Cihaz uygulama ile doğru şekilde ilişkilendirildikten sonra kablosuz yönlendiriciye düzgünce bağlanamıyorsa ekranda Wi-Fi simgesi görünmez.

7.3 hOn uygulamasını indirme ve kurma:

Aşağıdaki QR kodunu çerçeveye içine alarak hOn uygulamasını cihazınıza indirin:



veya bağlantıyı tıklayın: go.haier-europe.com/download-app

**Not: Kayıt**

İlk kullanımda veya resmi hesap silindiğinde/kapatıldığında kayıt olunması gerekir. Daha fazla kullanım için, oturum açtıktan sonra kullanıcı adı ve parola girmeniz gerekir.

7.4 Kayıt ve uygulama eşleştirme

1. Akıllı telefonunuzu, ürünü bağlamak istediğiniz ev WIFI ağına bağlayın.
2. Uygulamayı açın.
3. Kullanıcı adı oluşturun (daha önceden oluşturdaysanız sadece oturum açın).
4. Kapağı kapatın.
5. Cihazı, cihaz ekranında yer alan talimatları takip ederek eşleştirin.



Not: WIFI ağı

Cihaz, herkese açık bir WIFI ağına bağlanamaz. Arıza meydana gelebilir.



Not: Aynı WIFI kullanma

Akıllı telefonunuzla ürünü bağlamak istediğiniz ağa bağlanın.

7.5 Uzaktan Kumandayı Etkinleştirme

1. Yönlendiricinin açık ve internete bağlı olduğundan emin olun.
2. Çamaşırları doldurun ve kapağı kapatın.
3. "Uzaktan Kontrol" programını seçtiğinizde kapak kilitlenir.
4. Uygulamayı kullanarak döngüyü başlattığınızda kontrol paneli devre dışı kalır.
5. Program tamamlandığında, kapağın kilidi açılır ve uzaktan kumanda kapanır.
6. 2 dakika sonra cihaz kapalı moda geçer.



Not: Uzaktan Kontrolün sona ermesi

Uzaktan kumanda etkinleştirildikten sonra kullanıcı 10 dakika içinde uygulamadan herhangi bir program başlatmazsa cihaz Ağ Bağlantılı Gecikmeli Başlatma Moduna geçer ve uzaktan kumandayı 24 saate kadar aktif halde tutar, ardından kapanır.

7.6 Uzaktan Kumandayı Devre Dışı Bırakma

1. Bir program devam ederken uzaktan kumanda modundan çıkmak için, kontrol panelindeki START/PAUSE düğmesine basın. Programa ara verilir ve Uzaktan Kontrol lambası yanıp söner.
2. Şartlar izin verirse kapağın kilidi açılır.
3. Programa devam etmek için kapağı kapatın ve START/PAUSE düğmesine basın. Uzaktan kumanda yeniden devreye girer ve uzaktan kontrol modu sabitlenir.
4. Cihazı, uygulama üzerinden kontrol edin.

7.7 Uzaktan Kumanda devredeyken programın sonlanması

1. Programın sonunda kapak kilidi açılır ve uzaktan kumanda devre dışı kalır.
2. 2 dakika sonra cihaz otomatik olarak kapanır.

7.8 Yapılandırma bilgilerini silme

1. "Uzaktan Kontrol" programını seçin;
2. "hOn"/"hOFF" görüntülenir.
3. "PAr r" görüntüleninceye kadar "Delay" düğmesini 5 saniye basılı tutun.
4. Yapılandırma bilgileri silinir ve yapılandırma sıfırlanır; başka bir program seçmek için düğmeyi çevirin veya çıkmak için kapatın.



Not: Ağ kimlik bilgilerini iptal etme/sıfırlama

Bu prosedürü sadece makinenizi satacaksanız gerçekleştirin.



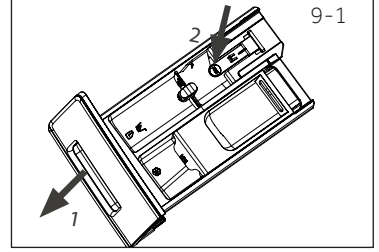
Çevreye duyarlı kullanım

- Enerjiden, sudan, deterjandan ve zamandan en iyi şekilde faydalanmak için önerilen maksimum yük miktarına uymanız gerekir.
- Aşırı yükleme yapmayın (çamaşırların üstünden el genişliği kadar bir boşluk).
- Hafif kirli çamaşırlar için Quick 15' programını seçin.
- Her deterjanı gereken dozda uygulayın.
- Olabilecek en düşük yıkama sıcaklığını seçin - modern deterjanlar 60°C'nin altında verimli bir şekilde temizliyor.
- Varsayılan ayarları yalnızca yoğun kir olması durumunda yükseltin.
- Ev tipi kurutma makinesi kullanıyorsanız maksimum sıkma devrini seçin.

9.1 Deterjan gözünü temizleme

Her zaman deterjan kalmamasına çok dikkat edin. Gözü düzenli bir şekilde temizleyin (Şek. 9-1):

1. Gözü, durana kadar dışarı çekin.
2. Serbest bırakma düğmesine basın ve gözü çıkarın.
3. Temizlenene kadar çekmeceyi suyla yıkayın, ardından tekrar cihaza yerleştirin.



9.2 Makineyi temizleme

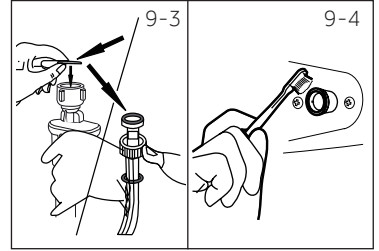
- Temizlik ve bakım yaparken makinenin fişini çekin.
- Makinenin gövdesini (Şek. 9-2) ve lastik parçaları, sabunlu yumuşak bir bez kullanarak temizleyin.
- Organik kimyasallar veya aşındırıcı solventler kullanmayın.



9.3 Su giriş valfi ve giriş valfi filtresi

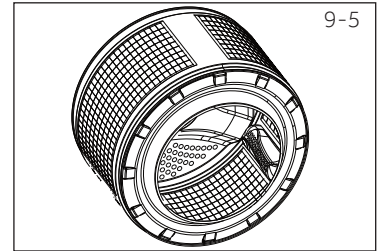
Su kaynağının kireç gibi katı maddelerle tıkanmasını önlemek için giriş valfi filtresini temizleyin.

- Güç kablosunu çıkarın ve su kaynağını kapatın.
- Musluktaki su giriş hortumunu sökün (Şek. 9-3).
- Filtreyi su ve bir fırça ile yıkayın (Şek. 9-4).
- Filtreyi yerleştirin ve giriş hortumunu takın.



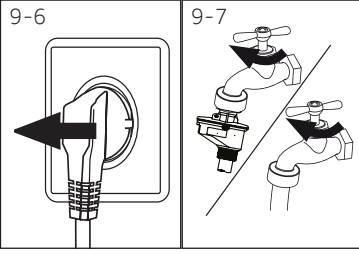
9.4 Kazanı temizleme

- Pas lekesine ve hasara neden olabileceğinden yanlışlıkla yıkanan eşyaları, özellikle iğne, madeni para gibi metal parçaları kazandan çıkarın (Şek. 9-5).
- Pas lekelerini çıkarmak için klor içermeyen bir temizleyici kullanın. Temizleme maddesi üreticisinin uyarılarını dikkate alın uyun.
- Temizlik için sert cisimler veya çelik yün kullanmayın.

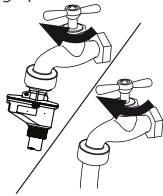


Not: Hijyen:

Rutin bakımda olası aşındırıcı kalıntılardan kurtulmak için 100 döngüde bir "PAMUK-LU+90°C+600devir" programının çalıştırılmasını tavsiye ederiz. Deterjan gözüne (2) az miktarda deterjan ekleyin veya özel bir makine temizleyicisi kullanın.



9-7

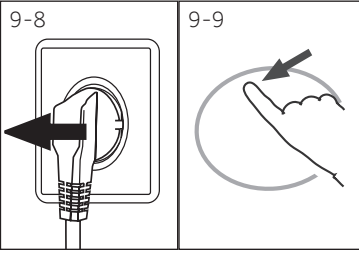


9.5 Uzun süre kullanmama

Cihaz uzun süre kullanılmayacaksa:

1. Elektrik fişini çekin (Şek. 9-6).
2. Su kaynağını kapatın (Şek. 9-7).
3. Nem ve koku oluşmasını engellemek için kapağı açın. Kullanmadığınız zamanlarda kapağı açık bırakın.

Bir sonraki kullanımdan önce güç kablosunu, su girişini ve tahliye hortumunu dikkatlice kontrol edin. Her şeyin doğru şekilde takıldığından ve sızıntı yapmadığından emin olun.



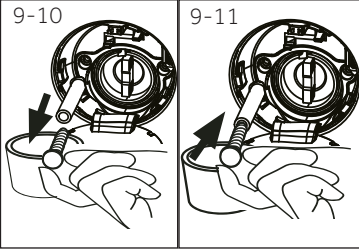
9-9



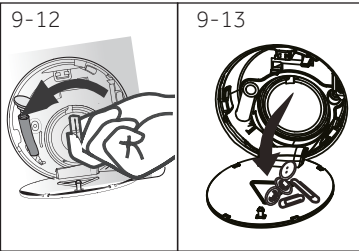
9.6 Pompa filtresi

Filtreyi ayda bir temizleyin ve pompa filtresini kontrol edin; örneğin cihaz:

- Suyu tahliye etmiyor.
 - Sıkıyor.
 - Çalışırken anormal şekilde ses çıkıyor.
1. Makineyi kapatıp fişini çekin (Şek. 9-8).
 2. Servis kapağını iterek açın (Şek. 9-9).
 3. Sızan suyu toplamak için düz bir kap kullanın (Şek. 9-10). Daha büyük miktarlar olabilir!
 4. Tahliye hortumunu çekip çıkarın ve ucunu kabın üzerine tutun (Şek. 9-10).
 5. Sızdırmazlık tapasını tahliye hortumundan çıkarın (Şek. 9-10).
 6. Tamamen boşaltıldıktan sonra tahliye hortumunu kapatın (Şek. 9-11). ve makinenin içine geri itin.
 7. Pompa filtresini saatin tersi yönünde çevirerek sök-
kün ve çıkarın (Şek. 9-12).
 8. Kirlenici maddeleri ve kiri temizleyin (Şek. 9-13).



9-11



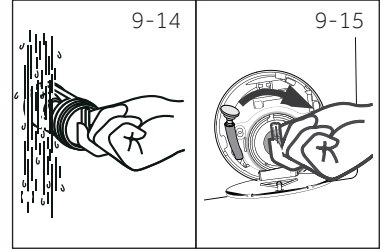
9-13



UYARI!

Haşlanma Tehlikesi! Pompa filtresindeki su çok sıcak olabilir! Herhangi bir şey yapmadan önce suyun soğuduğundan emin olun.

9. Pompa filtresini, örneğin akan suyun altında dikkatlice temizleyin (Şek. 9-14).
10. Yerine sağlam şekilde takın (Şek. 9-15).
11. Servis kapağını kapatın.

**DİKKAT!**

- Pompa filtresinin sızdırmazlık malzemesi temiz ve hasarsız olmalıdır. Kapak tam olarak sıkılmazsa su akabilir.
- Filtre yerinde takılı olmalıdır, aksi takdirde sızıntı olabilir.

Ortaya çıkan birçok sorunu, konunun uzmanına gerek kalmadan kendi başınıza çözebilirsiniz. Bir sorun olması durumunda satış sonrası hizmetlerle görüşmeden önce lütfen belirtilen tüm olasılıkları kontrol edin ve aşağıdaki talimatları izleyin. MÜŞTERİ HİZMETLERİ ile görüşün.



UYARI!

- ▶ Bakım işlemine başlamadan önce, cihazı devre dışı bırakın ve fişini prizden çekin.
- ▶ Elektrikli ekipmanın bakımı yalnızca elektrik konusunda uzman kişilerce yapılmalıdır; hatalı yapılan onarım işlemleri önemli hasarlara neden olabilir.
- ▶ Tehlikeli durumları önlemek amacıyla hasarlı güç kablosunu değiştirmek için yalnızca üreticiye, yetkili servise veya bu konuda uzman kişilere başvurun.

10.1 Bilgi kodları

Aşağıdaki kodlar yalnızca yıkama döngüsüyle ilgili bilgileri gösterir. Hiçbir önlem alınmasına gerek yoktur.

Kod	Mesaj
1:25	Kalan yıkama döngüsü süresi 1 saat 25 dakikadır.
6:30	Kalan yıkama döngüsü süresi, seçilen gecikme süresi dahil 6 saat 30 dakikadır.
End	Yıkama döngüsü bitmiştir. Cihaz otomatik olarak kapanır.
Lac!	Su seviyesinin, su sıcaklığının yüksek olması durumunda veya sıkma esnasında kapak kapalıdır.
bEEP off	Sesli uyarıcı devre dışıdır.
bEEP on	Sesli uyarıcı devrededir.
CLDI -	Fonksiyon tuşları kapalıdır. Program değişikliği yapılamaz.

10.2 Ekran koduna göre arıza giderme

Sorun	Nedeni	Çözümü
CLrFLr	• Tahliyede sorun, su 6 dakika içinde tamamen boşaltılmıyor.	• Pompa filtresini temizleyin. • Tahliye hortumunun nasıl takıldığını kontrol edin.
E2	• Kilitleme hatası	• Kapağı düzgünce kapatın.
E4	• 12 dakika sonra su seviyesine ulaşılmıyor. • Tahliye hortumu kendiliğinden akıyor.	• Musluğun tamamen açık olduğundan ve su basıncının normal olduğundan emin olun. • Tahliye hortumunun nasıl takıldığını kontrol edin.
E8	• Su koruma seviyesinde hata	• Satış sonrası hizmetler ile görüşün.
F3	• Sıcaklık sensöründe hata	• Satış sonrası hizmetler ile görüşün.
F4	• Isıtma sorunu	• Satış sonrası hizmetler ile görüşün.
F7	• Motor arızası	• Satış sonrası hizmetler ile görüşün.
FR	• Su seviye sensöründe hata	• Satış sonrası hizmetler ile görüşün.

Sorun	Nedeni	Çözümü
F ₁ veya F ₂ veya F ₃	Anormal iletişim hatası	Satış sonrası hizmetler ile görüşün.
U _{nb}	Dengesiz yük sorunu	Kazandaki yükü kontrol ederek dengeleyin. Yükü azaltın.

10.3 Ekran kodu olmadan arıza giderme

Sorun	Nedeni	Çözümü
Çamaşır makinesi çalışmıyor.	- Program henüz başlamamış olabilir. - Kapak düzgünce kapatılmamış olabilir. - Makine açılmamış olabilir. - Elektrik kesintisi olabilir. - Çocuk kilidi devrede olabilir.	- Programı kontrol ederek çalıştırın. - Kapağı düzgünce kapatın. - Makineyi açın. - Güç kaynağını kontrol edin. - Çocuk kilidini devre dışı bırakın.
Çamaşır makinesi su almıyor.	- Su olmayabilir. - Giriş hortumu dolaşmış olabilir. - Giriş hortumu filtresi tıkanmış olabilir. - Su basıncı 0,03 MPa altında. - Kapak düzgünce kapatılmamış olabilir. - Su kesik olabilir.	- Su musluğunu kontrol edin. - Giriş hortumunu kontrol edin. - Giriş hortumu filtresinin tıkanıklığını giderin. - Su basıncını kontrol edin. - Kapağı düzgünce kapatın. - Su kaynağını kontrol edin.
Makineye dolan su boşalıyor.	- Tahliye hortumunun yüksekliği 80 cm'den kısa olabilir. - Tahliye hortumunun ucu suya batmış olabilir.	- Tahliye hortumunun düzgünce takıldığından emin olun. - Tahliye hortumunun suyun içinde olmadığından emin olun.
Tahliyede sorun.	- Tahliye hortumu tıkalı olabilir. - Pompa filtresi tıkalı olabilir. - Tahliye hortumunun ucu zemin seviyesine göre 100 cm'den daha yüksekte olabilir.	- Tahliye hortumunun tıkanıklığını giderin. - Pompa filtresini temizleyin. - Tahliye hortumunun düzgünce takıldığından emin olun.
Sıkma sırasında şiddetli titreşim.	- Tüm nakliye civataları sökülmemiş olabilir. - Cihaz, sağlam yerleştirilmemiş olabilir. - Makine yükü uygun olmayabilir.	- Tüm nakliye civatalarını sökün. - Zeminin sağlam ve düzgün olduğundan emin olun. - Yük ağırlığını ve dengeyi kontrol edin.
Yıkama döngüsü bitmeden makine çalışmayı kesiyor.	Su veya elektrik kesintisi olabilir.	Güç ve su kaynağını kontrol edin.
Makine bir süreliğine duruyor.	- Cihaz, hata kodu görüntülüyor olabilir. - Yükleme şekinden kaynaklı sorun olabilir. - Program, suda bekletme aşamasında olabilir.	- Ekran kodlarını kontrol edin. - Yükü azaltın veya ayarlayın. - Programı iptal edip tekrar başlatın.
Kazanda ve/veya deterjan gözünde aşırı köpük oluşuyor.	- Deterjan uygun olmayabilir. - Aşırı deterjan kullanılmış olabilir.	- Deterjanla ilgili önerileri kontrol edin. - Deterjan miktarını azaltın.
Yıkama süresi otomatik ayarlanıyor.	Yıkama programının süresi ayarlanabilir.	Bu normaldir ve makinenin çalışmasını etkilemez.

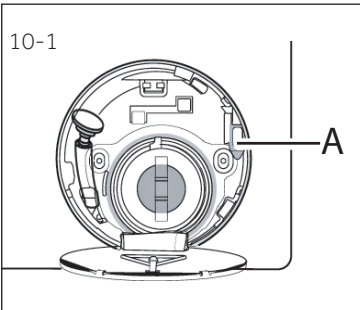
Sorun	Nedeni	Çözümü
Sıkma sorunu var.	Çamaşırlar dengesiz olabilir.	Makinedeki yükü kontrol edin ve tekrar bir sıkma programı çalıştırın.
Yıkama sonucu memnun edici değil.	- Kirlilik derecesi seçilen programa uygun olmayabilir. - Deterjan miktarı yetersiz olabilir. - Maksimum yük sınırı aşılmış olabilir. - Çamaşırlar kazanda dengesiz şekilde dağılmış olabilir.	- Başka bir program seçin. - Deterjanı kirlilik derecesine ve üreticinin belirttiği değerlere uygun olarak seçin. - Yükü azaltın. - Çamaşırları düzeltin.
Çamaşırların üzerinde deterjan kalıntıları var.	Çözülmeyen deterjan parçacıkları çamaşırların üzerinde beyaz lekelere neden olabilir.	- İlave durulama yapın. - Kuru çamaşırdaki noktaları fırçalamaya çalışın. - Başka bir deterjan seçin.
Çamaşırlarda gri lekeler var.	Sıvı yağ, krem veya merhem gibi yağlı maddelerden kaynaklanabilir.	Çamaşırları özel bir temizleyici ile ön işlemden geçirin.



Not: Köpük oluşumu

Sıkma döngüsü sırasında çok fazla köpük gözlenirse motor durur ve tahliye pompası 90 saniye süreyle devreye girer. Bu köpük giderme denemesi 3 defa başarısız olursa program sıkma işlemi yapılmadan sona erer.

Alınan önlemlerden sonra bile hata mesajları tekrar beliriorsa cihazı kapatın, güç kaynağının bağlantısını kesin ve müşteri hizmetleri ile görüşün.



10.4 Elektrik kesintisi durumunda

Çalışmakta olan bir yıkama programı elektrik kesintisi nedeniyle kesilirse kapak mekanik nedenlerle açılmaz. Çamaşırları çıkarabilmek için su, kapağın camından görünmeyecek seviyede olmalıdır.

Yanık tehlikesi!

Su seviyesi, "Pompa filtresi" bölümünde açıklandığı gibi düşürülmelidir. Su seviyesi düşürüldükten sonra servis kapağının altındaki kolu (A) (Şek. 10-1) kapağın kilidi hafif bir klik sesi ile açılıncaya kadar çekin. Ardından tüm parçaları yerine takın.



Not: Kapağın kilidini açma

Çamaşır makinesi güvenli durumdayken (belirli bir mesafe boyunca su seviyesi camın altında kalmalı, kazan sıcaklığı 55°C altında olmalı, iç kazan dönmemelidir), makine kapağının kilidi açılabilir.

11.1 Hazırlık

- Cihazı ambalajından çıkarın.
- Polistiren taban dahil tüm ambalaj malzemelerini çıkarın, çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın. Ambalaj açılırken plastik torba ve cam kapak üzerinde su damlaları görülebilir. Bu normal bir durumdur ve nedeni fabrikada yapılan su testleridir.

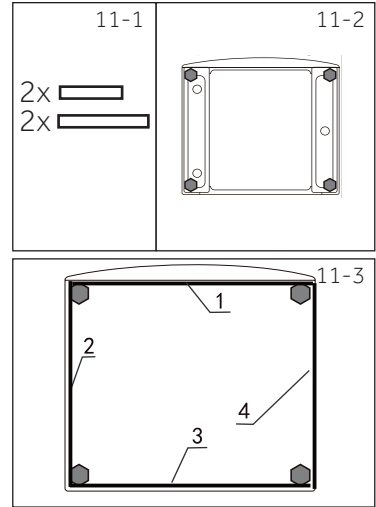


Not: Paketin atılması

Tüm ambalaj malzemelerini çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın ve çevreye zarar vermeyecek şekilde atın.

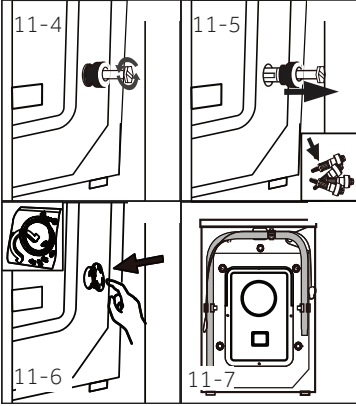
11.2 İSTEĞE BAĞLI: Gürültü azaltma pedlerini takma

1. Streç filmi açarken gürültüyü azaltmak için kullanılan gürültü azaltma pedlerini göreceksiniz (Şek. 11-1).
2. Çamaşır makinesini yan tarafına yatırın; cam kapak yukarı, alt taraf kullanıcıya bakmalıdır (Şek. 11-2).
3. Gürültü azaltma pedlerini çıkarın ve çift taraflı yapışkan koruyucu filmi sökün; pedleri alta yapıştırın; Şek.11-3'te çamaşır makinesi gövdesinin altındaki gürültü azaltma pedleri gösterilmektedir (1 ve 3 No'lu konumda iki uzun ped, 2 ve 4 No'lu konumda iki kısa ped bulunmaktadır). Son olarak makineyi tekrar dik konuma getirin.



Not: Gürültü azaltma pedi

Gürültü azaltma pedi isteğe bağlıdır, gürültüyü azaltmaya yardımcı olabilir, lütfen kendi isteğiniz doğrultusunda takın.



11.3 Nakliye civatalarını sökme

Nakliye civataları, cihazın içinde hasar oluşmasını önlemek için nakliye sırasında cihazın içindeki titreşim önleyici parçaları tutturmak üzere tasarlanmıştır.

1. Arka taraftaki 4 civatayı da sökün ve plastik ara parçaları çıkarın (Şek. 11-4 / Şek. 11-5).
2. Delikleri kör tapalarla kapatın (Şek. 11-6 / Şek. 11-7).

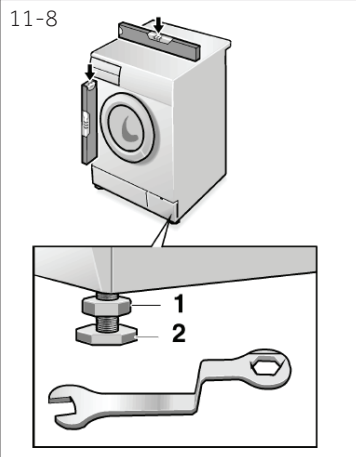


Not: Güvenli bir yerde tutun

Nakliye civatalarını daha sonra kullanmak üzere güvenli bir yerde saklayın. Cihaz hareket ettirileceği zaman ilk olarak civataları yerlerine takın.

11.4 Cihazı taşıma

Makine uzak bir yere taşınacaksa hasarı önlemek için montajdan önce çıkarılan nakliye civatalarını takın: Montaj ters sırada yapılır.



11.5 Cihazı hizalama

Makinenin tamamen düz durması için tüm ayakları ayarlayın (Şek. 11-8) Böylece kullanım sırasında titreşim ve bunun sonucunda da gürültü azalır. Ayrıca yıpranma ve aşınma da azalır. Ayar için su terazisi kullanmanızı tavsiye ederiz. Zemin olabildiğince sağlam ve düz olmalıdır.

1. Bir anahtar kullanarak kilit somununu (1) gevşetin.
2. Ayakları (2) çevirerek yüksekliği ayarlayın.
3. Kilit somunu (1) gövdeye doğru sıkın.

11.6 Su Tahliye Bağlantısı

Su tahliye hortumunu borulara düzgün şekilde bağlayın. Hortum, cihazın en altından 80 - 100 cm kadar yüksekte bir noktaya ulaşmalıdır! Mümkünse, tahliye hortumunu daima cihazın arkasındaki klipsle sabitlenmiş halde bırakın.



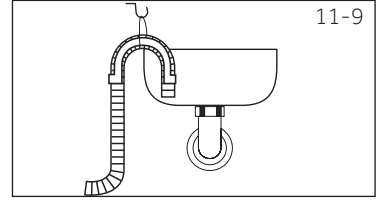
UYARI!

- ▶ Bağlantı için sadece verilen hortum takımını kullanın.
- ▶ Eski hortum takımlarını kesinlikle kullanmayın!
- ▶ Sadece soğuk su kaynağına bağlantı yapın.
- ▶ Bağlantı öncesi suyun temiz ve berrak olup olmadığını kontrol edin.

Aşağıdaki bağlantılar yapılabilir:

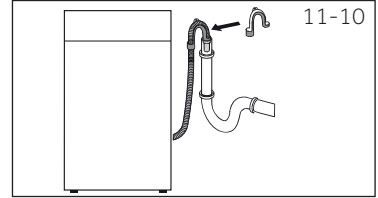
11.6.1 Tahliye hortumu - lavabo

- ▶ Tahliye hortumunu U şeklindeki destek ile yeterli büyüklükteki lavabonun kenarına asın (Şek. 11-9).
- ▶ U şeklindeki desteği, kaymasını önleyecek şekilde sağlamlaştırın.



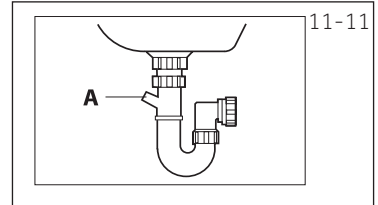
11.6.2 Tahliye hortumu - atık su bağlantısı

- ▶ Havalandırma delikli dikey borunun iç çapı minimum 40 mm olmalıdır.
- ▶ Tahliye hortumunu, atık su borusunun yaklaşık 80 - 100 mm içine yerleştirin.
- ▶ U şeklindeki desteği bağlayarak gerekli şekilde sağlamlaştırın (Şek. 11-10).



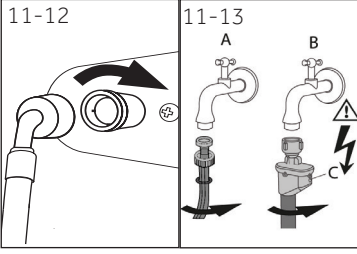
11.6.3 Tahliye hortumu - lavabo bağlantısı

- ▶ Bağlantı sifonun üzerinde olmalıdır.
- ▶ Musluk bağlantısı genellikle bir ped (A) ile kapatılır. Arızayı önlemek için bunun çıkarılması gerekir (Şek. 11-11).
- ▶ Tahliye hortumunu bir kelepçe ile sabitleyin.



DİKKAT!

- ▶ Tahliye hortumu suya daldırılmamalı, sağlam bir şekilde sabitlenmeli ve sızdırmazlığı sağlanmalıdır. Tahliye hortumu yere yerleştirilirse veya boru 80 cm'den daha alçak bir yükseklikteyse çamaşır makinesine dolan su sürekli boşalır (kendiliğinden tahliye olur).
- ▶ Tahliye hortumunun uzatılmaması gerekir. Gerekirse satış sonrası hizmetler ile görüşün.



11.7 Temiz Su Bağlantısı

Contaların takıldığından emin olun.

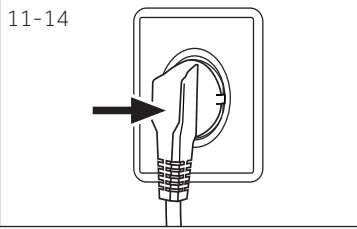
1. Su giriş hortumunu açılı ucundan cihaza bağlayın (Şek. 11-12). Vidalı bağlantıyı elle sıkın.
2. Diğer uç, 3/4" dişli bir su musluğuna bağlanır (Şek. 11-13).

11.8 Elektrik Bağlantısı

Her bağlantı öncesi şunları kontrol edin:

- güç kaynağı, soket ve sigorta anma değeri plakasına uygun olmalıdır.
- priz topraklanmış olmalı ve çoklu priz veya uzatma kablosu kullanılmamalıdır.
- elektrik fişi ve priz kesinlikle birbirine uygun olmalıdır.
- **Sadece İngiltere:** İngiltere'de fiş, BS1363A standardına uygundur.

Fişi prize takın (Şek. 11-14).

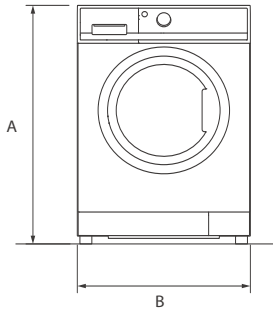


UYARI!

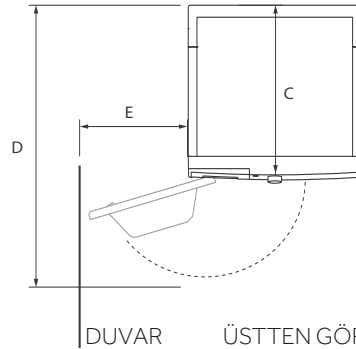
- Her zaman tüm bağlantıların (güç kaynağı, tahliye ve temiz su hortumu) sağlam, kuru ve sızdırmaz olduğundan emin olun!
- Bu parçaların ezilmemesi, bükülmemesi veya kıvrılmaması konusunda son derece dikkatli olun.
- Güç kablosu hasar görmüşse, tehlikeleri önlemek için kablonun yetkili servis (garanti belgesini inceleyin) değiştirilmesi gerekir.

12.1 Ek teknik bilgiler

	HW100	HW90	HW80
Gerilim, V	220-240 V~/50Hz		
Akım, A	10		
Maks. güç, W	2000		
Su basıncı, MPa	0,03 ≤ P ≤ 1		
Net ağırlık, kg	65		



ÖNDEN GÖRÜNÜM



DUVAR

ÜSTTEN GÖRÜNÜM

Ürün Ölçüleri	HW100	HW90	HW80
A: Ürünün toplam yüksekliği, mm	850		
B: Ürünün toplam genişliği, mm	595		
C: Ürünün toplam derinliği (Ana kontrol panosu büyüklüğü), mm	497		
D: Ürünün toplam derinliği, mm	577		
E: Kapak açıkken derinlik, mm	1085		
F: Kapak ile yan duvar arasındaki minimum boşluk	300		



Not: Ölçüler

Çamaşır makinenizin tam yüksekliği, ayakların makinenin tabanından ne kadar yükseğe ayarlandığına göre değişir. Çamaşır makinenizi kurduğunuz alan, makine ölçülerine göre en az 40 mm daha geniş ve 20 mm daha derin olmalıdır.

12.3 Standartlar ve Direktifler

Bu ürün, geçerli tüm AB normlarının yanı sıra CE işaretine uygun ilgili uyumlaştırılmış standartlara uygundur.

13-Müşteri hizmetleri

TR

Haier Müşteri Hizmetlerimiz ile görüşülmesini ve orijinal yedek parça kullanılmasını tavsiye ederiz.

Cihazınızla ilgili bir sorunuz varsa, lütfen önce ARIZA GİDERME bölümünü okuyun.

Orada bir çözüm bulamazsanız lütfen yetkili

- servisiniz ile veya www.haier.com adresindeki
- Servis ve Destek alanıyla iletişime geçin; burada telefon numaraları ve SSS bölümü yer almaktadır, ayrıca servisle ilgili talebinizi belirtebilirsiniz.

Müşteri Hizmetlerimiz ile iletişim kurarken aşağıdaki bilgiler elinizde hazır bulunsun.

Bu bilgiler anma değeri plakasında yer almaktadır.

Model _____ Seri No. _____

Garantiyle ilgili bir durumda ürünle birlikte verilen Garanti Belgesini de kontrol edin.

Genel sorularınız için Avrupa'daki adreslerimizi aşağıda yer almaktadır:

Avrupa Haier adresleri			
Ülke*	Posta adresi	Ülke*	Posta adresi
İtalya	Haier Europe Trading SRL Via De Cristoforis, 12 21100 Verese ITALY	Fransa	Haier France SAS 53 Boulevard Ornano – Pleyad 3 93200 Saint Denis FRANSA
İspanya Portekiz	Haier Iberia SL Pg. Garcia Faria, 49-51 08019 Barcelona SPAIN	Belçika-FR Belçika-NL Hollanda Lüksemburg	Haier Benelux SA Anderlecht Route de Lennik 451 BELGIUM
Almanya Avusturya	Haier Deutschland GmbH Konrad-Zuse-Platz 6 81829 München GERMANY	Polonya Çekya Macaristan Yunanistan Romanya Rusya	Haier Poland Sp. zo.o. Al. Jerozolimskie 181B 02-222 Warszawa POLAND
Birleşik Krallık	Haier Appliances UK Co.Ltd. One Crown Square Church Street East Woking, Surrey, GU21 6HR UK		

*Daha fazla bilgi edinmek için lütfen www.haier.com adresini ziyaret edin

HW80-B14959U1, HW90-B14959U1, HW100-B14959U1, HW80-B14959S8U1, HW90-B14959S8U1, HW100-B14959S8U1

Haier